CREATIVE

D200

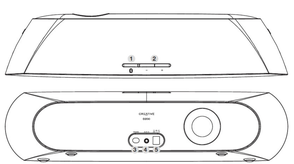
EN. Quick Start Guide
FR. Démarrage Rapide
ES Guía Rápida
BP. Introdução rápida
CS. 快速开始指南
CT 快速入門指南
JP. クイックスタートガイド
TR. Kullanim
KO 빠른 시작 안내서

Bluetooth compatible with Stereo *Bluetooth* devices

aptX

P/N 03MF809500003 REV A
Model No / 型号: MF8095

1. Product Overview



EN

Product Overview
1. CONNECT Button
2. Volume Down / Up
3. Power ON/OFF
4. AUX IN
5. DC IN

FR

Vue d'ensemble du produit
1. Bouton CONNECT
2 Volume Haut / Bas
3. Marche/arrêt
4. Entrée AUX
5. Entrée CC

ES

Visión general del producto
1. Botón CONNECT
2. Subir / Bajar el volumen
3. Alimentación ON/OFF
4. AUX-IN
5. DC IN

BP

Visão geral do produto
1. Botão CONNECT
2. Aumentar/Diminuir volume
3. Liga/Desliga
4. ENTRADA AUXILIAR
5. Entrada CC

CS

产品概览
1. CONNECT 按钮
2. 音量降低/增加
3. 电源开启/关闭
4. 辅助输入
5. DC 输入

CT

產品概覽
1. CONNECT 按鈕
2. 減小/增大音量
3. 電源開啟/關閉
4. 輔助輸入
5. DC 輸入

JP

製品概要
1. CONNECT ボタン
2. ボリュームダウン/アップ
3. 電源 ON/OFF
4. AUX IN
5. DC IN

TR

Ürün Tanıtımı
1. CONNECT (BAĞLAN) Düğmesi
2. Ses Kısma / Açma
3. Güç AÇIK/KAPALI
4. AUX IN
5. DC IN

KO

제품 개요
1. CONNECT 버튼
2. 볼륨 작게/크게
3. 전원 켜짐/꺼짐
4. AUX 입력
5. DC 입력

EN

2. Enjoy audio from *Bluetooth*® devices

a. Press button to release or remove

Power on the speaker and the LED status indicator will show green. This indicates that upon power up, the status of the speaker is not connected to any devices.

b. Pairing → Fast Blinking

Press and hold the CONNECT button for 3 seconds while the speaker is ON.

c. i. Connectivity → Bluetooth → Network Connections Operator Internet USB
ii. Connectivity → Search results: Creative D200
iii. CREATIVE D200 → PASSCODE: 0000
iv. CREATIVE D200 → CONNECTED

i. Turn on the *Bluetooth* feature on your device.
ii. Search for Creative D200.
iii. Pair and connect to D200. If prompted for passcode, enter 0000.
iv. Pairing successful, ready to stream music.

Note: The above are generic steps to pair to a *Bluetooth* device, for more specific instructions on *Bluetooth* connectivity for your device, please consult your manufacturer's manual.

d. Connected. Blue LED stays lit.

e.

3. Switching between paired devices

Switch between your current connected device to your previous connected device by following these steps

Action	Press "CONNECT" button for 1 second
Indicators	D200 LED blinks and stay lit in Blue
Status	Ready to stream music

Note: Ensure that your next paired device's *Bluetooth* feature is ON and ready to accept connections.

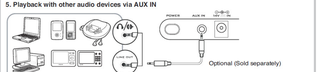
You can re-connect to the last connected or previously connected device by either
- Pressing the CONNECT button once when it is turned ON
- Initiate a connection from your *Bluetooth* device when the speaker is not connected to any device

4. Reset to factory setting

Follow these steps to return to factory settings and clear paired device memory on the D200.

Action	Ensure the speaker is OFF. Press and hold Power Button for 8 seconds until D200 LED fast blinks
Indicators	D200 LED blinks in Blue
Status	Pairing mode. Ready to accept connection from other devices

5. Playback with other audio devices via AUX IN



6. FAQ (Frequently Asked Questions)

Perform the following trouble-shooting steps before sending it for servicing. For more information, please refer to support.creative.com

There's no *Bluetooth* link between my device and the Creative D200. What should I do?
- Delete the Creative D200 name entry from your *Bluetooth* device paired memory list and perform the steps in Section 2 (Enjoy audio from *Bluetooth* devices) to re-pair your device with Creative D200
- Position them within 1 meter or closer to each other if you experience pairing difficulties
- Ensure that both your *Bluetooth* device and Creative D200 are not connected to any other devices

My *Bluetooth* link is established and paired between the devices but there's no music. What should I do?
With some built-in *Bluetooth* enabled computers, 3rd party USB *Bluetooth* dongles or other devices, you may be required to manually specify/set-up the audio output as Creative D200. eg,(under sound and audio devices section on your computer's operating system) Please consult your manufacturer's documentation for further information.

FR

2. Ecouter le son provenant d'autres périphériques *Bluetooth*

a. Appuyez sur le bouton pour le libérer ou le retirer

Mettez le haut-parleur sous tension. Le voyant d'état est vert. Cela indique qu'après le démarrage, le haut-parleur n'est connecté à aucun périphérique.

b. Appariement → Clignote rapidement

Appuyez sur le bouton CONNECT pendant 3 secondes lorsque le haut-parleur est allumé.

c. i. Connectivity → Bluetooth → Network Connections Operator Internet USB
ii. Connectivity → Search results: Creative D200
iii. CREATIVE D200 → PASSCODE: 0000
iv. CREATIVE D200 → CONNECTED

i. Activez la fonction *Bluetooth* sur votre périphérique.
ii. Recherchez Creative D200.
iii. Appariez et connectez l'équipement au D200. Si un code d'accès vous est demandé, entrez 0000.
iv. Appariement réussi, prêt à diffuser de la musique en flux continu.

Remarque : les opérations ci-dessus correspondent à la procédure générique d'appariement à un périphérique *Bluetooth* ; pour des instructions plus précises sur la connectivité *Bluetooth* en rapport à votre périphérique, consultez le manuel du fabricant.

d. Connecté. Le voyant bleu reste allumé.

e.

3. Basculement entre des périphériques appariés

Pour basculer du périphérique actuellement connecté vers le périphérique qui était connecté précédemment, procédez comme suit :

Action	Appuyez sur « CONNECT » pendant 1 seconde
Voyants	Le voyant bleu du D200 clignote, puis reste fixe
Etat	Prêt à diffuser de la musique en flux continu

Remarque : Assurez-vous que la fonction *Bluetooth* du périphérique apparié suivant est activée et que ce dernier est prêt à accepter les connexions.

Vous pouvez vous reconnecter au dernier périphérique connecté ou à un périphérique avec lequel la connexion a déjà été établie en procédant comme suit :
- Appuyez une fois sur le bouton CONNECT lorsque le haut-parleur est allumé
- Etablissez une connexion depuis votre périphérique *Bluetooth* lorsque le haut-parleur n'est connecté à aucun autre périphérique

4. Restauration des paramètres par défaut

Pour restaurer les paramètres par défaut et effacer la mémoire des périphériques appariés sur le D200, procédez comme suit :

Action	Assurez-vous que l'enceinte est hors tension. Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 8 secondes, jusqu'à ce que le voyant (DEL) du D200 clignote rapidement
Voyants	Le voyant du D200 clignote en bleu
Etat	Mode appariement. Prêt à accepter la connexion à partir d'autres périphériques

5. Lecture avec d'autres périphériques audio via l'entrée AUX

6. Questions fréquentes (FAQ)

Exécutez les opérations de dépannage suivantes avant d'envoyer le produit en réparation. Pour plus d'informations, consultez le site support.creative.com.

Il n'existe pas de liaison *Bluetooth* entre mon périphérique et le Creative D200.
Que dois-je faire ?
- Supprimez l'entrée Creative D200 de la liste des périphériques *Bluetooth* appariés en mémoire et exécutez la procédure décrite dans la Section 2 (Ecouter le son provenant d'autres périphériques *Bluetooth*) pour réappairer votre périphérique avec Creative D200
- Placez les appareils à 1 mètre (voire moins) l'un de l'autre si vous rencontrez des difficultés lors de l'appariement
- Assurez-vous que votre périphérique *Bluetooth* et le Creative D200 ne sont pas connectés à d'autres appareils

La liaison *Bluetooth* est établie et appariée entre les périphériques, mais il n'y a pas de musique.
Que dois-je faire ?
Sur certains ordinateurs intégrant les fonctionnalités *Bluetooth*, certaines clés USB *Bluetooth* ou d'autres périphériques, vous pouvez être obligé de spécifier/configurer manuellement Creative D200 comme sortie audio (dans la section Sons et périphériques audio de votre système d'exploitation, par exemple). Pour plus d'informations, reportez-vous à la documentation du fabricant.

ES

2. Disfrute del sonido desde dispositivos *Bluetooth*

a. Presione el botón para liberarlo o extraerlo

Encienda el altavoz y el indicador LED de estado se iluminará en verde. Esto indica que, aunque esté encendido, el altavoz no está conectado a ningún dispositivo.

b. Conexión → Parpadeo rápido

Pulse y mantén pulsado el botón CONNECT durante 3 segundos cuando el altavoz esté encendido.

c. i. Connectivity → Bluetooth → Network Connections Operator Internet USB
ii. Connectivity → Search results: Creative D200
iii. CREATIVE D200 → PASSCODE: 0000
iv. CREATIVE D200 → CONNECTED

i. Conecte la función *Bluetooth* del dispositivo.
ii. Busqueda de Creative D200.
iii. Empareje y conecte al D200. Si se le solicita un código de contraseña, especifique 0000.
iv. Conexión correcta, listo para reproducir música.

Nota: Las instrucciones anteriores son los pasos generales a seguir para conectar con un dispositivo *Bluetooth*; para obtener instrucciones más específicas sobre la conectividad *Bluetooth* del dispositivo, consulte el manual del fabricante.

d. Conectado. El LED azul permanece iluminado.

e.

3. Alternar entre dispositivos conectados

Para cambiar el dispositivo conectado por el que tenía conectado anteriormente siga estos pasos:

Acción	Pulse "CONNECT" durante 1 segundo
Indicadores	El LED del D200 parpadea y permanece iluminado en azul
Estado	Listo para reproducir música

Nota: Asegúrese de que la función *Bluetooth* del siguiente dispositivo emparejado esté activada y lista para aceptar conexiones.

Puede volver a conectar con el último o con el anterior dispositivo conectado si
- pulsa el botón CONNECT una vez cuando está encendido
- Inicia una conexión desde el dispositivo *Bluetooth* cuando el altavoz no esté conectado a ningún dispositivo

4. Restablecer ajustes de fábrica

Siga estos pasos para volver a los ajustes de fábrica y borrar la memoria de los dispositivos conectados en el D200.

Acción	Asegúrese de que el altavoz esté desconectado. Pulse y mantenga pulsado el botón de Encendido durante 8 segundos hasta que el LED de D200 parpadee rápido
Indicadores	El LED del D200 parpadea en azul
Estado	Modo de conexión. Listo para aceptar la conexión de otros dispositivos

5. Reproducir con otros dispositivos de audio mediante AUX-IN

6. Preguntas frecuentes

Realice los siguientes pasos de solución de problemas antes de enviarlo al servicio de mantenimiento. Para obtener más información, consulte support.creative.com.

No se establece ningún vínculo de *Bluetooth* entre el dispositivo y Creative D200. ¿Qué debo hacer?
- Borre la entrada de nombre de Creative D200 de la lista de memoria del dispositivo *Bluetooth* emparejado y siga los pasos de la Sección 2 (Disfrute del sonido desde otros dispositivos *Bluetooth*) para volver a conectar el dispositivo con Creative D200.
- Si está detectando dificultades para realizar el emparejamiento, coloque los dispositivos como mínimo a un metro de distancia entre ellos
- Asegúrese de que el dispositivo *Bluetooth* y Creative D200 no estén conectados a otros dispositivos

El enlace *Bluetooth* se ha establecido y los dispositivos están conectados, pero no se escucha la música.
¿Qué debo hacer?
Con algunos ordenadores con *Bluetooth* integrado, dispositivos *Bluetooth* USB de terceros u otros, es posible que sea necesario especificar o establecer la salida de audio como Creative D200... por ejemplo (en la sección de dispositivos de audio y sonido del sistema operativo del ordenador). Consulte la documentación del fabricante para obtener más información.

BP

2. Ouvir áudio nos dispositivos *Bluetooth*

a. Pressione o botão para soltar ou remover

Ligue o alto-falante; o indicador de status do LED ficará verde. Isso indica que até o alto-falante ser ligado, o status dele é não conectado a um dispositivo.

b. Formando pares → Piscando rapidamente

Com o alto-falante LIGADO, pressione e mantenha pressionado o botão CONNECT por 3 segundos

c. i. Connectivity → Bluetooth → Network Connections Operator Internet USB
ii. Connectivity → Search results: Creative D200
iii. CREATIVE D200 → PASSCODE: 0000
iv. CREATIVE D200 → CONNECTED

i. Ative o recurso *Bluetooth* no seu dispositivo.
ii. Procure o Creative D200.
iii. Emparelhe o D200 e conecte-se a ele. Caso seja solicitada uma senha, digite 0000.
iv. Emparelhamento bem-sucedido; pronto para transferir música.

Nota: as instruções descritas acima são etapas genéricas usadas para emparelhar a um dispositivo *Bluetooth*. Para obter instruções mais específicas sobre a conectividade *Bluetooth* do seu dispositivo, consulte o manual do fabricante.

d. Conectado. O LED fica aceso.

e.

3. Alternando entre dispositivos emparelhados

Para alternar entre o dispositivo conectado no momento e o que estava conectado anteriormente, siga as etapas descritas abaixo.

Ação	Pressione o botão "CONNECT" por um segundo.
Indicadores	O LED do D200 pisca e a luz azul ficará acesa.
Status	Pronto para transmitir música.

Nota: assegure que o recurso Bluetooth do próximo dispositivo emparelhado esteja ATIVO e pronto para aceitar conexões.

você pode se conectar novamente ao último dispositivo conectado ou ao dispositivo conectado anteriormente de uma destas duas maneiras:
- Pressionando o botão CONNECT quando o dispositivo estiver LIGADO.
- Iniciando uma conexão a partir do dispositivo Bluetooth quando o alto-falante não estiver conectado a um dispositivo.

4. Redefinir configurações padrão de fábrica

Siga estas etapas para retornar as configurações padrão de fábrica e apagar a memória do dispositivo emparelhado no D200.

Ação	Certifique-se de que a coluna está DESLIGADA. Mantenha o botão Alimentação premido durante 8 segundos até o LED do D200 piscar de forma rápida.
Indicadores	A luz de LED azul do D200 pisca.
Status	Modo de emparelhamento. Pronto para aceitar a conexão de outros dispositivos.

5. Reprodução com outros dispositivos de áudio via ENTRADA AUXILIAR

6. FAQs (Perguntas mais freqüentes)

Antes de enviar o equipamento para manutenção, execute as seguintes etapas de solução de problemas. Para obter mais informações, acesse support.creative.com.

Não há um vínculo de *Bluetooth* entre o meu dispositivo e o Creative D200. O que devo fazer?
- Apague a entrada com o nome Creative D200 na lista da memória emparelhada do seu dispositivo *Bluetooth* e execute as etapas descritas na Seção 2 (Ouvir áudio nos dispositivos *Bluetooth*) para emparelhar novamente o dispositivo com o Creative D200.
- Se estiver com problemas para fazer o emparelhamento, coloque os dispositivos a, no máximo, 1 metro de distância um do outro.
- Certifique-se de que o dispositivo *Bluetooth* e o Creative D200 não estejam conectados a outros dispositivos.

O vínculo com o *Bluetooth* foi estabelecido, o emparelhamento entre os dispositivos foi feito, mas não há músicas. O que devo fazer?
Em alguns computadores integrados compatíveis com *Bluetooth*, dongles USB para *Bluetooth* de terceiros ou outros dispositivos, talvez seja necessário especificar/configurar manualmente a saída de áudio como Creative D200 (por exemplo, na seção de dispositivos de som e áudio do sistema operacional do computador). Para obter mais informações, consulte a documentação do fabricante.

CS

2. 欣赏*蓝牙*设备播放的音频

a. 按住线缆手似释放或取出

打开音箱开关后 LED 状态指示灯显绿色。这表明音箱在接通电源时未连接任何设备。

b. 正在匹配 → 快速闪烁中

音箱开关打开时，按住 CONNECT 按钮 3 秒钟不放

c. i. Connectivity → Bluetooth → Network Connections Operator Internet USB
ii. Connectivity → Search results: Creative D200
iii. CREATIVE D200 → PASSCODE: 0000
iv. CREATIVE D200 → CONNECTED

i. 开启设备的*蓝牙*功能。
ii. 搜索 Creative D200。
iii. 配对成功，准备传输音乐流。
iv. 注意：上述为与*蓝牙*设备配对的一般步骤。有关设备*蓝牙*连接的具体说明，请参考设备制造商提供的手册。

注意：上述为与*蓝牙*设备配对的一般步骤。有关设备*蓝牙*连接的具体说明，请参考设备制造商提供的手册。

d. 已连接 蓝色 LED 呈长亮状态

e.

3. 在配对的设备之间切换

按以下步骤在当前连接的设备与先前连接的设备之间切换

操作	按住 CONNECT 按钮 1 秒钟
指示灯	D200 LED 闪烁并持续亮蓝光
状态	准备传输音乐流

注意：请确保下一个已配对设备的*蓝牙*功能已开启并做好接收信号的准备。

用以下任意一种方法可以重新连接至上一次连接的或先前连接的设备
- 开关灯开时，按一下 CONNECT 按钮
- 音箱未连接任何设备时，从*蓝牙*设备开启连接功能

4. 重设为出厂设置

按照以下步骤重启为原来设置。这在 D200 上将清除配对装置记录。

操作	确保扬声器已关闭。按住电源按钮 8 秒，直到 D200 LED 快速闪烁。
指示	D200 LED 闪烁蓝色
状态	配对模式。准备接受其他装置的连接

5. 连接辅助输入在其他音箱装置上播放

6. FAQ（常见问题解答）

请产品送修前，请按以下步骤进行故障排查。详情请访问 support.creative.com

设备与 Creative D200 之间没有*蓝牙*链接。应该怎么办？
- 从*蓝牙*设备配对列表中删除 Creative D200 名称项目，然后执行第 2 节（欣赏*蓝牙*设备播放的音频）中描述的操作步骤，重新将设备与 Creative D200 配对。
- 配对中如遇困难，请将它们放置在相距 1 米或更近的范围内。
- 确保*蓝牙*设备和 Creative D200 均未连接任何其他装置

音箱之间建立了*蓝牙*连接，音频已配对，但没有音乐播放出。我该如何做？
对於某些内建 *Bluetooth* 功能已启用的电脑、第三方 USB *Bluetooth* 锁型蓝孤其他装置，您可能需要手動將音效設定/設置為 Creative D200（在電腦作業系統的聲音及音訊裝置下）。詳情請參考裝置隨附的使用文件。

CT

2. 透過 *Bluetooth* 裝置欣賞音樂

a. 按下按鈕即可鬆開或移除

開啟喇叭，LED 狀態指示燈將顯示為綠色，這表明喇叭開啟時尚未連接至任何裝置。

b. 正在配對 → 快速閃爍

喇叭開啟時，按住 CONNECT 按鈕 3 秒

c. i. Connectivity → Bluetooth → Network Connections Operator Internet USB
ii. Connectivity → Search results: Creative D200
iii. CREATIVE D200 → PASSCODE: 0000
iv. CREATIVE D200 → CONNECTED

i. 開啟裝置的 *Bluetooth* 功能
ii. 搜尋 Creative D200。
iii. 配對並接至 D200。如果出現密碼提示，請輸入 0000
iv. 配對成功，正準備傳輸音樂

以上是範例其與 *Bluetooth* 裝置配對的常規步驟，有關您的裝置的 *Bluetooth* 連接的詳細指示，請參閱製造商提供的手冊。

注意：上述為與*藍牙*裝置配對的一般步驟。有關您的裝置的*藍牙*連接的詳細指示，請參閱製造商提供的手冊。

d. 已連接 LED 藍燈持續亮起

e.

3. 在配對的裝置之間切換

按以下步驟在目前連接的裝置和以前連接的裝置之間切換

動作	按 "CONNECT" 按鈕 1 秒
指示	D200 LED 閃爍並長亮藍燈
狀態	準備傳輸音樂流

注意：確保下一個配對裝置的 *Bluetooth* 功能已開啟且準備接受連接。

您可以透過以下方式對上次或以前連接的裝置進行重新連接。
- 如果它已開啟，按 CONNECT 按鈕一次。
- 如果喇叭尚未連接至任何裝置，請與 *Bluetooth* 裝置建立連接。

4. 重設為原廠預設

按以下步驟重設為原廠設定。並在 D200 上清除配對裝置記憶。

動作	確保喇叭已關閉。按住電源按鈕 8 秒，直到 D200 LED 快速閃爍。
指示	D200 LED 閃爍藍燈
狀態	配對模式。準備接受其他裝置的連接

5. 透過輔助輸入在其他音箱裝置上播放

6. FAQ（常見問題解答）

請產品送修前，請按以下步驟進行疑難排查。詳情請參考 support.creative.com

我的裝置和 Creative D200 之間未建立 *Bluetooth* 連接。我該如何做？
- 從 *Bluetooth* 裝置配對記憶清單中刪除 Creative D200 項目，並執行第 2 節（透過 *Bluetooth* 裝置欣賞音樂）中的步驟重新為您的裝置與 Creative D200 進行配對。
- 配對中如遇困難，請將它們放置在相距 1 米之內或更近處
- 確保 *Bluetooth* 裝置和 Creative D200 未連接任何其他裝置

裝置之間建立了 *Bluetooth* 連接，並已配對，但沒有音樂播放。我該如何做？
對於某些內建 *Bluetooth* 功能已啟用的電腦、第三方 USB *Bluetooth* 發射器或其他裝置，您可能需要手動將音效輸出指定/設定為 Creative D200（在電腦作業系統的聲音及音訊裝置下）。詳情請參考裝置隨附的使用說明。

JP

2. *Bluetooth*デバイスからオーディオを楽しむ

a. ボタンを押すと外れます。

スピーカーの電源を入れると、LEDステータスインジケータが緑色になります。これは、電源が入り、スピーカーのステータスがどのデバイスにも接続されていないことを示します。

b. ペアリング → 高速点滅

スピーカーの電源をオンにして、[CONNECT] ボタンを3秒間押します。

c. i. Connectivity → Bluetooth → Network Connections Operator Internet USB
ii. Connectivity → Search results: Creative D200
iii. CREATIVE D200 → PASSCODE: 0000
iv. CREATIVE D200 → CONNECTED

i. お使いのデバイスの *Bluetooth* 機能をオンにします。
ii. Creative D200を検索します。
iii. D200とペアリングし、接続します。パスコードの入力が求められたら、「0000」と入力します。
iv. ペアリングが正常に終了しました。音楽をストリーミングできます。

メモ：上の手順は、*Bluetooth* デバイスとのペアリングの一般的な方法です。*Bluetooth* とお使いのデバイスの接続の詳細な手順については、デバイスのメーカーのマニュアルをご覧ください。

d. 接続中 青色のLEDが点灯します。

e.

3. ペアリングしたデバイス間の切り替え

次の手順に従って、現在接続されているデバイスを以前接続していたデバイスに切り替えます。

操作	[CONNECT] ボタンを1秒間押します。
インジケータ	D200 LEDが青色に点滅し、その後点灯します。
ステータス	音楽をストリーミングする準備が整います。

メモ： 次にペアリングしたデバイスの *Bluetooth* 機能がオンになっていること、および接続できる状態になっていることを確認します。

最後に接続したデバイス、または以前接続していたデバイスとも1つ一度接続できます。
- スピーカーがオンになっているときに、CONNECT ボタンを1回押します。
- スピーカーがどのデバイスとも接続されていない場合は *Bluetooth* デバイスから接続を開始します。

4. 工場出荷時設定へのリセット

工場出荷時設定へリセットし、D200とペアリングされたデバイスメモリをクリアするには、これらの手順を実行します。

操作	スピーカーの電源がOFFであることを確認します。
指示	D200 LEDが高速点滅し始めるまで、電源ボタンを8秒間押し続けます。
インジケータ	D200 LEDが青色に点滅します。
ステータス	ペアリングモードになります。他のデバイスと接続できる状態になります。

5. AUX INを使って他のオーディオデバイスと接続し、再生する

6. FAQ（よくお問い合わせのある質問）

修理のためにスピーカーを発送する前に、次のトラブルシューティングの手順を実行してください。詳細については、support.creative.com をご覧ください。

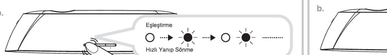
自分のデバイスと Creative D200との間に *Bluetooth* リンクがありません。どうすればよいですか？
- お使いの *Bluetooth* デバイスのペアリングメモリリストから Creative D200を削除し、セクション 2（*Bluetooth* デバイスからオーディオを楽しむ）の手順を実行し、デバイスと Creative D200のペアリングをやり直してください。
- ペアリングができない場合は、お互いの距離が1メートル以内になるように設置します。
- *Bluetooth* デバイスと Creative D200がどちらも他のデバイスに接続されていないことを確認します。

Bluetoothリンクが設定され、デバイス間でのペアリングも完了しましたが、音楽が聞こえません。どうすればよいですか？**
一部の内蔵型 *Bluetooth* 対応コンピュータ、サードパーティ USB *Bluetooth* ドングルまたはその他のデバイスでは、オーディオ出力を Creative D200 に手動で設定/設置する必要があります。（お使いのコンピュータのオペレーティングシステムの「サウンドとオーディオデバイス」などの「設定」）。詳細については、お使いのメーカーのマニュアルを参照してください。

TR

2. *Bluetooth* cihazlardan müziğin keyfini çıkarın

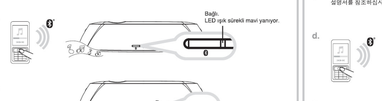
Hoparlörü açtığınızda LED durum ışığı yeşil yanacaktır. Bu, güç açık durumda hoparlörün herhangi bir cihaza bağlı olmadığını gösterir.



Hoparlör AÇIK konumdayken CONNECT düğmesine basın ve 3 saniye süresince basılı tutun.

i. Cihazınızın *Bluetooth* özelliğini açın.
ii. Creative D200'ü bulun.
iii. Eşleştirme ve D200'ü bağlayın. Şifre istenirse, 0000 girin.
iv. Eşleştirme başarıyla gerçekleşti, müzik çalmaya hazır

Not: Yukarıda belirtilen adımlar, *Bluetooth* cihazı eşleştirmenin genel bir yönteminde, sizin *Bluetooth* cihazınıza özel yönlendirmeler için lütfen üreticinizin sağladığı kullanma kılavuzuna başvurun.



3. Eşleştirilen cihazlar arasında geçiş yapma

Aşağıdaki adımları izleyerek bağlı durumdaki cihazınızla daha önce bağlanmış cihazınız arasında geçiş yapın

Isıtıcı	1 saniye süreyle "CONNECT" düğmesine basın.
Göstergeler	D200 LED ışığı yanıp söner ve sürekli Mavi yanar.
Durum	Müzik çalmaya hazır.

Not: Bir sonra eşleştirilen cihaza *Bluetooth* özelliğinin AÇIK ve bağlanır kabul etmeye hazır olduğundan emin olun.

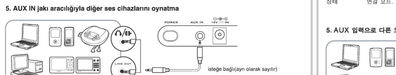
Aşağıdakilerden birini yaparak en son bağlanan veya bağlanmış bir cihaza tekrar bağlanabilirsiniz:
- AÇIK konumdayken CONNECT düğmesine bir kez basın.
- Hoparlör herhangi bir cihaza bağlı değilken *Bluetooth* cihazınızdan bir bağlantı başlatın.

4. Fabrika ayarlarına sıfırlama

D200'de fabrika ayarlarına geri dönmek ve eşleştirilen cihaz belleğini temizlemek için aşağıdaki adımları izleyin.

İşlem	Hoparlörün KAPALI olduğundan emin olun. D200 LED göstergesi hızlı bir şekilde yanıp sönmeye başlayana kadar, 8 saniye süresince Güç Düğmesini basılı tutun.
Göstergeler	D200 LED'i Mavi yanıp söner.
Durum	Eşleştirme modu. Diğer cihazlardan bağlantı kabul etmeye hazır.

5. AUX IN jakı aracılığıyla diğer ses cihazlarını oynatma



6. SSS (Sık Sorulan Sorular)

Cihazınızı servise göndermeden önce aşağıdaki sorun çözme adımlarını uygulayın. Daha fazla bilgi edinmek için lütfen support.creative.com sayfasını ziyaret edin.

Creative D200 ile cihazım arasında *Bluetooth* bağlantısı yok. Ne yapmalıyım?
- Cihazınızı Creative D200 ile tekrar eşleştirmek için, eşleştirilmiş *Bluetooth* cihazları belleği listesinden Creative D200 adını silin ve Bölüm 2 *Bluetooth* cihazlardan müziğin keyfini çıkarın()'daki adımları uygulayın.
- Eşleştirmede sorun yaşarsanız, cihazları birbirinden 1 metre veya daha yakın mesafeye yerleştirin
- *Bluetooth* cihazınız ve Creative D200'ün başka cihazlara bağlı olmadığından emin olun

Bluetooth bağlantısı kuruldu ve cihazlar eşleştirildi ama müzik çalmıyor. Ne yapmalıyım?
Bazı dahili *Bluetooth* ve/veya bilgisayarlar, 3.parti USB *Bluetooth* bağlantı birimi veya diğer cihazlarda, ses çıkışını ei ile Creative D200 olarak belirlemeniz/ ayarlamanız gerekebilir. Örneğin, (bilgisayarınızın işletim sisteminde ses ses cihazları bölümü altında) Daha fazla bilgi için lütfen üreticinin sağladığı belgelere başvurun.

KO

2. *Bluetooth*® 장치에서 오디오 즐기기

스피커의 전원을 켜면 LED 상태 표시기가 녹색으로 표시됩니다. 이 표시는 전원이 켜지고 스피커에 아직 다른 장치가 연결되지 않았음을 나타냅니다.

스피커를 켜는 동안 CONNECT 버튼을 3초 정도 누르고 있습니다.

i. 장치의 *Bluetooth* 기능을 켭니다.
ii. Creative D200을 찾습니다.
iii. D200에 연결합니다. 암호를 입력하라는 메시지가 나오면 0000을 입력합니다.
iv. 연결이 성공적으로 완료될 스트리밍할 준비가 됩니다.

참고 : 위 설명은 *Bluetooth* 장치에 연결하는 일반적인 단계이며 *Bluetooth* 연결에 대한 자세한 지침은 제조업체의 설명서를 참조하십시오.

3. 연결된 장치 사이 전환

다음 단계에 따라 현재 연결된 장치와 이전에 연결된 장치 사이를 전환합니다.

히터	"CONNECT" 버튼을 1초 동안 누릅니다.
표시기	D200 LED가 파란색으로 깜박이다가 켜집니다.
상태	음악을 스트리밍할 준비가 됩니다.

참고 : 다음으로 연결된 장치의 *Bluetooth* 기능이 켜져 있고 연결 준비가 되어 있어야 합니다.

이러한으로 연결하였거나 이전에 연결된 장치에 다시 연결할 수 있습니다.
- CONNECT 버튼은 전원을 켤 때 한 번 누릅니다.
- 스피커가 다른 장치에 연결되어 있지 않았던 *Bluetooth* 장치에서 연결을 초기화합니다.

4. 기본 설정값으로 초기화

다음 단계에 따라 기본 설정값으로 돌아가면 D200에 연결된 장치 메모리가 삭제됩니다.

작업	스피커가 꺼져 있어야 합니다. D200 LED가 빠르게 깜박일 때까지 8초 동안 전원 버튼을 누르고 있습니다.
표시기	D200 LED가 파란색으로 깜박입니다.
상태	연결 모드. 다른 장치에서 연결 준비가

5. AUX 입력으로 다른 오디오 장치와 재생

6. FAQ (자주 묻는 질문)

사에스에 보시기 전에 다음 문제 해결 단계를 수행하십시오. 자세한 내용은 support.creative.com을 참조하십시오.

장치 및 Creative D200 사이에 *Bluetooth* 연결이 되지 않습니다. 어떻게 해야 합니까?
- *Bluetooth* 장치의 연결된 메모리 목록에서 Creative D200 이름을 삭제한 다음 2장 *Bluetooth*에서 오디오 즐기기의 단계에 수행하여 Creative D200과 장치를 다시 연결합니다.
- 연결에 어려움이 있는 경우 두 장치를 1m 이내 또는 가까이 두십시오.
- *Bluetooth* 장치와 Creative D200이 다른 장치와 연결되어 있지 않은 한확니다.

***Bluetooth* 연결이 설정되었지만 연결된 장치에서 음악이 나오지 않습니다. 어떻게 해야 합니까?**
내장된 *Bluetooth*가 가능한 컴퓨터, 타사 USB *Bluetooth* 동글 또는 기타 장치와 함께 사용할 때 오디오 출력을 Creative D200으로 직접 지정해 주어야 할 수 있습니다(자동 검색, 컴퓨터에서 찾는 제목이 사운드 및 오디오 장치 섹션에서). 자세한 내용은 제조업체의 설명서를 참조하십시오.

EN

Safety instructions

Please read the following before using the Creative products:

To be completely disconnected from the power input, the mains plug has to be disconnected/detached from the mains.

Disconnect the mains plug when the device is expected to be unused for several days.

Additional guidelines for *Bluetooth* devices

The short wave radio frequency signals of a *Bluetooth* device may impair the operation of other electronic and medical devices.

Switch off the device where it is prohibited. Do not use the device in medical facilities, aircraft, refueling points, close to automatic doors, automatic fire alarms or other automatically controlled devices.

Keep this device at least 20 cm from pacemakers and other medical devices. Radio waves may impair the operation of pacemakers and other medical devices.

Technical Specifications

***Bluetooth* Version:**	*Bluetooth* 2.1 + EDR (Enhanced Data Rate)
Frequency:	2.4 GHz
Supported *Bluetooth* profiles*	A2DP (Wireless Stereo *Bluetooth*) AVRCP (*Bluetooth* Remote Control)
Operating Range:	Up to 10 meters, measured in open space. Walls and structures may affect range of device.

* Refer to your *Bluetooth* device (notebook*, PC*, or mobile device*) manufacturer's documentation /website for supported profiles.

These specifications apply to Creative D200 operating from the supplied 14V DC 1.9A universal power adapter.

† Compatible with PC (Windows XP/Vista/7), Apple Macintoshes equipped with *Bluetooth* wireless stereo
‡ Compatible with most major brands of *Bluetooth* A2DP enabled mobile phones (including iPhone, Windows Mobile)

Note: Compliance markings are located on the bottom of this product.

Compatibility disclaimer:
Wireless performance is dependent on your device's *Bluetooth* wireless technology. Refer to your device manufacturer's manual. Creative will not be liable for any lost of data or leakages resulting from the use of these devices.

Creative will not be liable for any lost of data or leakages resulting from the use of these devices.

FR

Consignes de sécurité

Veuillez lire les informations suivantes avant d'utiliser des produits Creative :

Pour mettre l'appareil complètement hors tension, débranchez le câble d'alimentation de la prise secteur.

Débranchez le câble d'alimentation de la prise secteur si vous n'utilisez pas l'appareil pendant plusieurs jours.

Lignes directrices supplémentaires pour les périphériques *Bluetooth*

Les fréquences radio à ondes courtes émises par un périphérique *Bluetooth* peuvent perturber le fonctionnement des autres appareils électroniques et médicaux.

Arrêtez l'appareil si son utilisation est interdite. Ne l'utilisez pas dans les structures médicales, les aéroports et les stations essence, ni à proximité des portes automatiques, des alarmes incendie et des autres dispositifs à commande automatique.

Ne rapprochez pas cet appareil à moins de 20 cm d'un stimulateur cardiaque ou d'un autre appareil médical. Il émet des ondes radio qui risquent de perturber leur fonctionnement.

Caractéristiques techniques

***Version Bluetooth*:**	*Bluetooth* 2.1 + EDR (Enhanced Data Rate)
Fréquence:	2,4 GHz
Profils *Bluetooth* pris en charge*	A2DP (*Bluetooth* stéréo sans fil) AVRCP (télécommande *Bluetooth*)
Portée de :	Jusqu'à 10 mètres, mesurés dans un espace ouvert. Les murs et les structures peuvent influer sur la portée de fonctionnement de l'équipement.

* Pour savoir quels sont les profils pris en charge, reportez-vous à la documentation ou au site Web du fabricant du périphérique *Bluetooth* (ordinateur portable*, PC* ou périphérique mobile*).

Ces caractéristiques techniques s'appliquent au Creative D200 alimenté via l'adaptateur secteur universel 14V CC 1.9A fourni.

† Compatible avec les PC (Windows XP/Vista/7), les Apple Macintosh équipés d'un système stéréo sans fil *Bluetooth*
‡ Compatible avec les principales marques de téléphones mobiles compatibles avec *Bluetooth* A2DP (iPhone, Windows Mobile, etc.)

Remarque: les marques de conformité se trouvent à la partie inférieure de ce produit.

Déclaration de compatibilité :
Les performances sans fil dépendent de la technologie sans fil *Bluetooth* de votre périphérique. Reportez-vous au manuel du fabricant de votre périphérique.

Creative ne pourra être tenu responsable des pertes de données ou des fuites résultant de l'utilisation de ces appareils.

ES

Instrucciones de seguridad

Lea las siguientes instrucciones antes de utilizar productos Creative:

Para desconectarse completamente de la entrada de alimentación, debe desconectar el enchufe de alimentación de red de la corriente.

Desconecte el enchufe de alimentación de red cuando no vaya a utilizar el dispositivo durante varios días.

Instrucciones adicionales para dispositivos *Bluetooth*

Las señales de radiofrecuencia de onda corta de un dispositivo *Bluetooth* pueden afectar al funcionamiento de otros dispositivos electrónicos o médicos.

Apague el dispositivo en los lugares en los que se prohíba su uso. No utilice el dispositivo en centros hospitalarios, aviones, gasolineras, cerca de puertas automáticas, alarmas de incendio u otros dispositivos controlados automáticamente.

Mantenga el dispositivo a más de 20 cm de marcapasos u otros dispositivos médicos. Las ondas de radio pueden afectar a su funcionamiento.

Especificaciones técnicas

***Versión Bluetooth*:**	*Bluetooth* 2.1 + EDR (Velocidad de datos mejorada)
Frecuencia:	2,4 GHz
Perfiles *Bluetooth* admitidos*	A2DP (*Bluetooth* estéreo inalámbrico) AVRCP (Control remoto para *Bluetooth*)
Alcance operativo:	Hasta 10 metros, en espacios abiertos. Las paredes y las estructuras pueden afectar al alcance operativo

* Consulte la documentación o el sitio web del dispositivo *Bluetooth* del fabricante (portátil*, PC* o dispositivo móvil*) para saber cuáles son los perfiles admitidos.

Estas especificaciones se aplican a Creative D200 que funciona con el adaptador de corriente universal 14V DC 1.9A.

† Compatible con PC (Windows XP/Vista/7), Apple Macintosh equipados con *Bluetooth* estéreo inalámbrico
‡ Compatible con la mayoría de marcas principales de teléfonos móviles con *Bluetooth* A2DP habilitado (incluidos iPhone, Windows Mobile)

Nota: El cumplimiento del marcaje se encuentra en la parte inferior de este producto.

Aviso de compatibilidad:
El rendimiento de la red inalámbrica depende de la tecnología inalámbrica *Bluetooth* del dispositivo. Consulte el manual del dispositivo del fabricante.

Creative no será responsable de ninguna pérdida de datos ni filtración resultantes de la utilización de estos aparatos.

IT

Istruzioni di sicurezza

Leggere le seguenti informazioni prima di utilizzare i prodotti Creative:

Per scollegare completamente la fonte di alimentazione, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.

Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente se si prevede di non utilizzare il dispositivo per diversi giorni.

Istruzioni aggiuntive per i dispositivi *Bluetooth*

I segnali a onde corte di frequenza radio di un dispositivo *Bluetooth* possono compromettere il funzionamento di altri dispositivi elettronici e medicali.

Spegnere il dispositivo dove non è consentito l'uso. Non utilizzare il dispositivo in strutture mediche, aeroporti, stazioni di rifornimento, vicino a porte automatiche, allarmi antincendio o altri dispositivi a controllo automatico.

Mantenere il dispositivo a una distanza di almeno 20 cm da pacemaker e altri dispositivi medicali. Le onde radio possono compromettere il funzionamento di pacemaker e altri dispositivi medicali.

Specifiche tecniche

***Bluetooth* Versione:**	*Bluetooth* 2.1 + EDR (Velocità dati migliorata)
Frequenza:	2,4 GHz
Profili *Bluetooth* supportati*	A2DP (*Bluetooth* stereo senza fili) AVRCP (Telecomando per *Bluetooth*)
Portata operativa:	Fino a 10 metri (misurazione eseguita in spazi aperti). Pareti e strutture possono influire sulla portata operativa

* Per informazioni sui profili supportati, consultare la documentazione o il sito Web del produttore del dispositivo *Bluetooth* (notebook*, PC* o dispositivo mobile*).

Queste specifiche si applicano a Creative D200 quando funziona con l'adattatore universale 14V CC 1.9A.

† Compatibile con PC (Windows XP/Vista/7), Apple Macintosh dotati di *Bluetooth* stereo senza fili
‡ Compatibile con la maggior parte dei telefoni cellulari *Bluetooth* A2DP abilitati (inclusi iPhone, Windows Mobile)

Nota: Le indicazioni di conformità sono situate nella parte inferiore di questo prodotto.

Informazioni sulla compatibilità:
Le prestazioni wireless dipendono dalla tecnologia wireless *Bluetooth* del dispositivo. Consultare il manuale del dispositivo del produttore.

Creative non sarà responsabile di eventuali perdite di dati o fuoriuscite derivanti dall'uso di questi dispositivi.

PT

Instruções de segurança

Leia as informações a seguir antes de usar os produtos da Creative:

Para desligá-los totalmente, o plugue precisa ser retirado da tomada.

Quando não for usar o dispositivo por vários dias, desconecte o dispositivo da tomada elétrica.

Diretrizes adicionais para dispositivos *Bluetooth*

Os sinais de frequência de rádio de ondas curtas de um dispositivo *Bluetooth* podem prejudicar o funcionamento de outros equipamentos médicos e eletrônicos.

Desligue o dispositivo nos locais em que ele for proibido. Não o utilize em instalações médicas, aeronaves e postos de gasolina nem perto de portas automáticas, alarmes automáticos de incêndio ou outros equipamentos controlados automaticamente.

Mantenha esse dispositivo a uma distância de, pelo menos, 20 cm de marca-passos e outros equipamentos médicos. As freqüências de rádio podem prejudicar o funcionamento desses equipamentos.

Especificações técnicas

Versão de *Bluetooth*:	*Bluetooth* 2.1 + EDR (Enhanced Data Rate)
Frequência:	2,4 GHz
Perfis *Bluetooth*:	A2DP (Estéreo Sem Fios) AVRCP (Controle Remoto *Bluetooth*)
Alcance de:	Fino a 10 metri (misurazione eseguita in spazi aperti).
Funcionamento	Até 10 metros, medido em espaço aberto. As paredes e estruturas podem afetar o alcance do dispositivo.

* Consulte a documentação ou o site do fabricante do seu dispositivo *Bluetooth* (notebook*, PC* ou dispositivo móvel*) para saber quais perfis são compatíveis.

Essas especificações aplicam-se ao Creative D200 que está funcionando com o adaptador de energia universal CC 14V 1.9A fornecido.

† Compatível com PC (Windows XP/Vista/7), Apple Macintoshes equipados com estéreo *Bluetooth* sem fio
‡ Compatível com a maioria das marcas de telefones móveis habilitados para *Bluetooth* A2DP (inclusive iPhone e Windows Mobile)

Nota: as notas de compatibilidade estão localizadas na parte inferior deste produto.

Isenção de Responsabilidade de Compatibilidade:
O desempenho sem fio depende da tecnologia do dispositivo *Bluetooth* sem fio. Consulte o manual do fabricante do seu dispositivo.

A Creative não se responsabiliza por nenhuma perda de dados ou vazamentos resultantes do uso desses dispositivos.

DA

Sikkerhedsinstruktioner

Læs følgende, før du bruger Creative-produkter:

Stikket skal være taget ud af stikkontakten, for at strømmen er helt afbrudt.

Tag stikket ud af stikkontakten, hvis du ikke skal bruge enheden i flere dage.

Yderligere retningslinjer for *Bluetooth*-enheder

Kortbølgede radiofrekvenssignaler fra en *Bluetooth*-enhed kan påvirke driften af andre elektroniske og medicinske enheder.

Sluk for enheden, hvor det er forbudt at bruge den. Brug ikke enheden på hospitaler, i fly, tankstationer, i nærheden af automatiske døre, automatiske brandalarmer eller andre automatisk styrede enheder.

Hold denne enhed mindst 20 cm fra pacemakere og andre medicinske enheder. Radiobølger kan påvirke driften af pacemakere og andre medicinske enheder.

Tekniske specifikationer

***Bluetooth*-version:**	*Bluetooth* 2.1 + EDR (Enhanced Data Rate)
Frekvens:	2,4 GHz
Understøttede *Bluetooth*-profiler*	A2DP (trådløs stereo *Bluetooth*) AVRCP (*Bluetooth*-fjernbetjening)
Driftsområde:	Op til 10 meter, målt i åbent rum. Vægge og strukturer kan påvirke enhedens driftsområde

* Se dokumentationen til din *Bluetooth*-enhed (bærbar computer*, pc* eller mobilenhed*) for at se, hvilke profiler der understøttes.

Disse specifikationer gælder for Creative D200, når den bruges med den medfølgende 14V DC 1,9A universelle strømadapter.

† Kompatibel med pc (Windows XP/Vista/7), Apple Macintosh-computere med trådløs *Bluetooth*-stereo
‡ Kompatibel med de fleste store mobiltelefoner med *Bluetooth* A2DP (inkl. iPhone og Windows Mobile)

Bemærk: Overholdelsesmærkningerne findes på undersiden af dette produkt.

Ansvarsfraskrivelse vedrørende kompatibilitet:
Den trådløse ydelse afhænger af din enheds trådløse *Bluetooth*-teknologi. Se i brugervejledningen til din enhedsfabrikant. Creative påtager sig ikke ansvar for tab af data eller lækager, der skyldes brugen af disse enheder.

NL

Veiligheidsinstructies

Lees de volgende informatie voordat u de Creative-producten gebruikt:

Om de stroomtoevoer volledig te verbreken, moet de stekker uit het stopcontact worden getrokken.

Haal de stekker uit het stopcontact als het apparaat gedurende langere tijd niet wordt gebruikt.

Aanvullende richtlijnen voor *Bluetooth*-apparaten

De kortegolfradiosignalen van een *Bluetooth*-apparaat kunnen de werking van andere elektronische en medische apparaten verstoren.

Schakel het apparaat uit op plaatsen waar dit niet is toegestaan. Gebruik het apparaat niet in ziekenhuizen, vliegtuigen, tankstations, in de buurt van automatische deuren, automatische brandalarmen of andere automatisch bediende apparaten.

Houd dit apparaat op een afstand van minstens 20 cm van pacemakers en andere medische apparaten. De radiogolven kunnen de werking van pacemakers en andere medische apparaten verstoren.

Technische specificaties

***Bluetooth*-versie:**	*Bluetooth* 2.1 + EDR (verbeterde gegevenssnelheid)
Frequentie:	2,4 GHz
Ondersteunde *Bluetooth*-profielen*	A2DP (draadloze stereo *Bluetooth*) AVRCP (*Bluetooth*-afstandsbediening)
Bereik:	Tot 10 meter, gemeten in open ruimte. Muren en constructies kunnen het bereik van het apparaat beïnvloeden

* Raadpleeg de documentatie of de website van de fabrikant van uw *Bluetooth*-apparaat (notebook*, pc* of mobiel apparaat\) voor meer informatie over de ondersteunde profielen.

Deze specificaties zijn van toepassing op de Creative D200 wanneer deze wordt gebruikt met de meegeleverde universele 14V DC 1,9A-voeding.

† Compatibel met pc (Windows XP/Vista/7), Apple Macintosh-computers met draadloze *Bluetooth*-stereo
‡ Compatibel met de meeste populaire mobiele telefoons met *Bluetooth* A2DP (inclusief iPhone en Windows Mobile)

Opmerking: de conformiteitsmarkeringen bevinden zich aan de onderkant van dit product.

Disclaimer compatibiliteit:
De prestaties van het draadloze netwerk zijn afhankelijk van de *Bluetooth*-draadloze technologie van uw apparaat. Raadpleeg de handleiding van de fabrikant van uw apparaat. Creative is niet aansprakelijk voor verlies van gegevens of lekkages als gevolg van het gebruik van deze apparaten.

SV

Säkerhetsinstruktioner

Läs följande innan du använder Creative-produkter:

Om du vill koppla bort strömmen helt måste du dra ut nätsladden ur vägguttaget.

Dra ut nätsladden ur vägguttaget om du inte tänker använda enheten på flera dagar.

Ytterligare riktlinjer för *Bluetooth*-enheter

Kortvågiga radiofrekvenssignaler från en *Bluetooth*-enhet kan störa annan elektronisk och medicinsk utrustning.

Stäng av enheten där det är förbjudet att använda den. Använd inte enheten på sjukhus, flygplan, bensinstationer, i närheten av automatiska dörrar, automatiska brandlarm eller andra automatiskt styrda enheter.

Håll enheten på minst 20 cm avstånd från pacemakers och andra medicinska apparater. Radiovågor kan störa pacemakers och andra medicinska apparater.

Tekniska specifikationer

***Bluetooth*-version:**	*Bluetooth* 2.1 + EDR (förbättrad överföringshastighet)
Frekvens:	2,4 GHz
Stödda *Bluetooth*-profiler*	A2DP (trådlös stereo-*Bluetooth*) AVRCP (*Bluetooth*-fjärrkontroll)
Räckvidd:	Upp till 10 meter, mätt i öppet utrymme. Väggar och strukturer kan påverka enhetens räckvidd

* Se dokumentationen och webbplatsen för din *Bluetooth*-enhet (bärbar dator*, stationär dator* eller mobilenhet\) för att se vilka profiler som stöds.

Dessa specifikationer gäller för Creative D200 när den används med den medföljande universella 14V DC 1,9A-strömadaptern.

† Kompatibel med PC (Windows XP/Vista/7), Apple Macintosh-datorer med trådlös *Bluetooth*-stereo
‡ Kompatibel med de flesta större mobiltelefoner med *Bluetooth* A2DP (inklusive iPhone och Windows Mobile)

Obs! Information om produktens överensstämmelse finns på undersidan av produkten.

Ansvarsfriskrivning för kompatibilitet:
Den trådlösa prestandan är beroende av enhetens trådlösa *Bluetooth*-teknik. Se bruksanvisningen till enheten. Creative är inte ansvarig för förlust av data eller läckage som uppstår till följd av användningen av dessa enheter.

JP

安全に関する注記

Creative製品をご使用になる前に以下をお読みください。

電源入力を完全に切断するには、電源プラグをコンセントから抜きます。

デバイスを数日間使用しない場合は、電源プラグををコンセントから抜きます。

***Bluetooth*デバイス用の追加ガイドライン**

*Bluetooth*デバイスの短波無線周波数信号は、他の電子機器や医療機器の動作に悪影響を及ぼすことがあります。

使用を禁止されている場所ではBluetoothデバイスの電源をお切りください。医療施設、飛行機、燃料補給地点、自動ドア付近、自動火災報知機付近、その他の自動制御機器の近くでこのデバイスを使用しないでください。

このデバイスとペースメーカーや他の医療機器から20cm以上離してください。電波により、ペースメーカーや他の医療機器の動作に悪影響を及ぼすことがあります。

製品仕様

*Bluetooth*バージョン:	*Bluetooth* 2.1 + EDR(エンハンスドデータレート)
周波数:	2.4 GHz
対応する*Bluetooth* プロファイル*	A2DP (ワイヤレスステレオ*Bluetooth*) AVRCP (*Bluetooth*リモートコントロール)
操作範囲:	最大10メートル、開けた空間で測定)。壁や構造物がある場合は、デバイスの使用範囲に影響がおる場合があります。

* サポートしているプロファイルについては、お使いの*Bluetooth*デバイス（パソコン、または*モバイルデバイス*）のメーカーのマニュアル/ウェブサイトを参照してください。

これらの仕様は、付属の14V DC 1.9Aユニバーサル電源アダプタからCreative D200を使用する場合に適用されます。

† *Bluetooth*ワイヤレスステレオが搭載されているPC (Windows XP/Vista/7)、Apple Macintosh と適合
‡ *Bluetooth* A2DP対応携帯電話のほとんどの主要ブランドと適合 (iPhone、Windows Mobileを含む)

メモ：この製品の底部にコンプライアンスマークがついています。

互換性に関する免責事項：
ワイヤレス性能は、これ用のデバイスの*Bluetooth*ワイヤレステクノロジーによって異なります。お使いの デバイスメーカーのマニュアルを参照してください。

Creativeは、これらのデバイスを使用したことによるデータの損失や漏えいについてはいかなる責任も負いません。

TR

Güvenlik talimatları

Creative ürününü kullanmadan önce lütfen aşağıdaki talimatları okuyun:

Elektrik girişinden tamamen bağlantıyı kesmek için, fiş prizden çıkarılmış olmalıdır.

Cihazı birkaç gün kullanmayacaksanız fişini prizden çekin.

Bluetooth cihazları için ek bilgi

Bluetooth cihazlarının kısa dalga radyo frekans sinyalleri diğer elektronik ve tıbbi cihazların çalışmasını etkileyebilir.

Kullanılmasına izin verilmeyen yerlerde cihazı kapatın. Cihazı sağlık kurumlarında, uçaklarda, akaryakıt dolumu yapılan yerlerde, otomatik kapıların, otomatik yangın alarmlarının ve diğer otomatik olarak kontrol edilen cihazların yakınında kullanmayın.

Cihazı kalp pili ve diğer tıbbi cihazlardan en az 20 cm uzakta tutun. Radyo dalgaları bu cihazların çalışmasını etkileyebilir.

Teknik Özellikler

***Bluetooth* Sürümü:**	*Bluetooth* 2.1 + EDR(Gelişmiş Veri Hızı)
Frekans:	2,4 GHz
Desteklenen *Bluetooth* profiller*	A2DP (Kablosuz Stereo *Bluetooth*) AVRCP (*Bluetooth* Uzaktan Kumandası)
Çalışma Aralığı:	10 metreye kadar (Açık alanda ölçülmüştür). Duvarlar ve yapılar cihaz aralığını etkileyebilir.

* Desteklenen profiller için *Bluetooth* cihazınızın (dizüstü bilgisayar*,masa üstü bilgisayar* veya mobil cihaz*) üretici belgelerine/web sitesine bakın.

Bu özellikler, birlikte verilen 14V DC1.9A evrensel güç adaptörüyle çalışan Creative D200 için geçerlidir.

† Bilgisayar (Windows XP/Vista/7), *Bluetooth* kablosuz stereo donanımı olan Apple Macintosh'lerle uyumludur
‡ Birçok büyük *Bluetooth* A2DP etkin cep telefonu markasıyla uyumludur (iPhone, Windows Mobile dahil)

Not: Uyum işaretleri bu ürünün altında bulunur.

Uyumlulukla ilgili yasal uyarılar:
Kablosuz performans, cihazınızın *Bluetooth* kablosuz teknolojisine bağlıdır. Cihaz üreticinizin verdiği kılavuza bakın.

Bu cihazların kullanılmasından kaynaklanacak veri kaybı veya sızıntılarından Creative sorumlu değildir.

KO

안전 지침

Creative 제품을 사용하기 전에 다음을 읽어보십시오:

전원을 완전히 차단하려면 메인 플러그의 연결을 해제해야 합니다.

며칠 동안 장치를 사용하지 않을 예정인 경우에는 메인 플러그의 연결을 해제하십시오.

(*Bluetooth* 장치를 추가 지침)

Bluetooth 장치의 단파 라디오 주파수 신호는 다른 전자 및 의료 장비의 작동에 영향을 미칠 수 있습니다.

사용이 규제된 곳에서는 장치를 끄십시오. 의료 기관, 항공기, 급유 지점, 자동문, 자동 화재 경보기 또는 기타 자동으로 제어되는 장치 근처에서는 사용하지 마십시오.

이 장치를 심장 박동 조절 장치 및 기타 의료 장비에서 최소 20cm 멀리 두십시오. 라디오파가 심장 박동 조절 장치 및 기타 의료 장비의 작동에 영향을 미칠 수 있습니다.

기술 사양

***Bluetooth*버전 :**	*Bluetooth* 2.1 + EDR(향상된 데이터 속도)
주파수 :	2.4 GHz
***Bluetooth* 프로파일 지원됨 ***	A2DP(무선 스테레오 *Bluetooth*) AVRCP(*Bluetooth* 리모컨)
작동 범위	최대 10m, 개방형 공간에서 측정. 벽과 구조물이 장치의 범위에 영향을 미칠 수 있습니다.

* 지원되는 프로파일은 *Bluetooth* 장치(노트북*, PC* 또는 휴대용 장치*)의 제조업체의 설명서 또는 웹사이트를 참조하십시오.

이러한 사양은 14V DC 1.9A 범용 전원 어댑터를 사용하는 Creative D200 작동에 영향을 미칩니다.

† PC(Windows XP/Vista/7), *Bluetooth* 무선 스테레오가 장착된 Apple Macintoshes와 호환
‡ *Bluetooth* A2DP가 기능한 주요 브랜드 휴대폰(iPhone, Windows Mobile 포함)과 호환

참고: 규정 준수 표시는 이 제품의 하단에 있습니다.

호환성 고지 사항:
무선 성능은 장치의 *Bluetooth* 무선 기술에 따라 다릅니다. 장치 제조업체 설명서를참조하십시오.

이러한 장치의 사용으로 인한 데이터 손실이나 유출에 대해서는 Creative가 책임을 지지 않습니다.

CT

安全指示

在使用 Creative 產品之前，請閱讀下文：

如要與電源輸入完全分開連接，必須將電源插頭插座從電源上斷開/拔下。

如果裝置在數日內不用，請將電源插頭拔掉。

（*Bluetooth* 裝置的額外指示）：

Bluetooth 裝置的短波無線電訊號可能影響其他電子和醫療裝置的正常執行。

在禁止使用裝置的場所將其關閉。請勿在醫療設施、飛機、加氣站、自動門附近、火災自動報警系統或其他自動控制裝置上使用該裝置。

將此裝置與心律調節器和其他醫療裝置保持至少 20 cm 的距離。無線電波可能影響心律調節器和其他醫療裝置的正常執行。

技術規格

***Bluetooth* 版本：**	*Bluetooth* 2.1+ EDR（增強資料速率）
頻率：	2.4 GHz
支援的 *Bluetooth* 設定檔*	A2DP（無線立體聲*Bluetooth*） AVRCP（*Bluetooth* 遙控）
訊號覆蓋：	最大 10 米（此處為開放空間測量結果）。牆壁和建築物可能影響裝置的使用範圍。

* 對於支援的設定檔，請參考 *Bluetooth* 裝置（筆記型電腦*、PC* 或行動裝置*）製造商提供的使用說明或網站。

這些規格適用於 Creative D200 與隨帶的 14V DC 1.9A 通用變壓器供電時的工作狀態。

† 搭配有 *Bluetooth* 無線立體聲的 PC (Windows XP/Vista/7)、Apple Macintosh 相容
‡ 與大多數知名品牌且啟用 *Bluetooth* A2DP 的行動電話（包括 iPhone、Windows Mobile）相容

注意：相容標記位於產品的底部。

相容聲明：
無線效能取決於裝置的 *Bluetooth* 無線技術。請參考裝置製造商隨附的手冊。

對於使用這些裝置造成的任何資料遺失或洩漏，Creative 不予負責。

Regulatory Information

The following sections contain notices for various countries:

CAUTION: This product is intended for use with FCC/CE certified computer equipment. Please check the equipment operating/installation manual and/or with the equipment manufacturer to verify/confirm if your equipment is suitable prior to the installation or use of the product.

Federal Communication Commission (FCC) Interference Statement

Notice for USA
FCC Part 15: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, u